



## Cyngor Cymuned Llanrhystud *Community Council*

Cofnodion y cyfarfod a gynhaliwyd 12 Hydref 2023 yn Neuadd Goffa Llanrhystud

*Minutes of the meeting held 12 October 2023 at Llanrhystud Memorial Hall*

1. Presennol / *Present:*

Glyn DAVIES (GD), Cllr. Gwyn W. EVANS (GE), Gareth FLYNN (Cadeirydd / Chair), Charles GREEN (CG),  
Gwyn JONES (GJ), Morris JONES (MJ), Sharon RICHARDS (SR)  
Eifion ROBINSON (Clerc / Clerk)  
Heledd Davies (Cyfieithydd / *Translator*)

2. Ymddiheuriadau / *Apologies:*

John EVANS (JE), Iestyn TUDUR-JONES (ITJ)

3. Datgan diddordeb / *Declaration of interest:*

Fe ddatganwyd diddordeb gan y Cadeirydd mewn eitem 6.01 ac 11.05, ac fe ymadawodd yr ystafell ar  
gyfer y trafodaeth a'r pleidlais yn ystod yr eitemau perthnasol / *The Chair declared an interest in item  
6.01 and 11.05, and vacated the room for the discussion and vote during the relevant items.*

4. Cofnodion / *Minutes:*

Cynigwyd cofnodion cyfarfod 13 Medi 2023 fel rhai cywir / *The minutes of the meeting of the 13  
September 2023 were approved.*

5. Materion Agored a Gweithredoedd yn Dilys y Cyfarfod Blaenorol / *Open Matters and Actions from the Previous  
Meeting:*

#	Disgrifiad / <i>Description</i>	Diweddarriad / <i>Update</i>	Gweithred / <i>Action</i>
1	05 Oct 22 - Gareth Flynn Cais cynllunio (grin y pentref) <i>/ Planning application (village green)</i>	Dim ateb gan CSC hyd yn hyn. <i>No response from CSC as yet.</i>	Clerc: i gysylltu gyda CSC er mwyn cael ateb. <i>Clerk: to contact CSC for a response.</i>
2	05 Dec 22 - Rachel Auckland Partneriaeth natur lleol ceredigion / <i>Ceredigion local nature partnership</i>	Cais am becyn perllan wedi ei cwblhau. <i>Application for orchard package completed.</i>	Dim gweithred pellach. <i>No further action.</i>
3	02 Nov 22 - Iestyn Tudur-Jones Cyflwr mainc cyhoeddus / <i>Public bench condition</i>	Mae pris y mainc yn sefydlog – dim disgownt yn bosib. <i>The price of the bench is fixed – no discount available.</i>	Clerc: i drefnu cael dau mainc ar gyfer y pentref – ger y rhyd ac wrth y troiad i Benrhos. <i>Clerk: to arrange for two benches for the village – near the ford and on the turning to Penrhos.</i>
4	02 Nov 22 - Iestyn Tudur-Jones Parcio yn y gymuned / <i>Parking in the community</i>	Dim awgrymiadau hyd yn hyn. <i>No suggestions to date.</i>	Clerc: i barhau i fonitro. <i>Clerk: to continue to monitor.</i>
5	05 Oct 22 - Clerc Creu cynllun ailwampio'r cae	Mae CG wedi addasu'r poster ac hefyd wedi trefnu cwrdd gyda	CG: i gytuno dyddiad ac amser i gwrdd gyda G.Byrne er mwyn trafod

#	Disgrifiad / Description	Diweddarriad / Update	Gweithred / Action
	chwarae / <i>Itemisation of playing field refurbishment</i>	<p>G.Byrne er mwyn trafod y camau nesaf. Awgrymai CG mai ail-geisio am grant ‘Arian i Bawb’ er mwyn ariannu sesiynau chwarae RAY Ceredigion dros 12 mis nesaf, byddai’r cam cyntaf. Yna gallwn ddefnyddio’r sesiynau yma i gynnal ymgynghoriadau cyhoeddus er mwyn ddod o hyd i gwybodaeth ar beth hoffai’r gymuned gweld yn digwydd yn y maes chwarae; gyda’r data yma gall y cyngor gwneud cais am grant ‘Pawb a’i Le’, er mwyn helpu ariannu’r gwaith ail-wampio’r maes chwarae. Cytunwyd y Cyngor gyda’r awgrymiad.</p> <p><i>CG has improved the drafted poster and has arranged to meet with G.Byrne in order to discuss the next steps. CG suggests that firstly, a second application be made for the ‘Awards for All’ grant to fund play sessions by RAY Ceredigion over 12 months. These sessions could then be used to host public consultations to gather information on what the community would like to see happen with the play area; with this data the Council could make an application for a ‘People and Places’ grant to help fund the refurbishment of the playground. The Council agreed with the proposal.</i></p>	<p>y camau nesaf.</p> <p><i>CG: to agree date and time to meet with G.Byrne in order to discuss the next steps.</i></p>
6	15 Dec 22 - Ceredigion Df Technicians Praecept 2023-24 / <i>Precept 2023-24</i>	<p>Nid yw'r clerc wedi gallu dadansoddi'r data hyd yn hyn.</p> <p><i>Clerk has not managed to analyse the data yet.</i></p>	<p>Clerc: i ddadansoddi'r data.</p> <p><i>Clerk: to analyse the data.</i></p>
7	01 Feb 23 - Charles Green Gwelliannau i wefan y gymuned / <i>Community website improvements</i>	<p>Mae E.Jenkins wedi cadarnhau'r costiau fydd yn daladwy er mwyn gwneud y gwaith. Cytunwyd y Cyngor bod angen buddsoddi mewn wefan o safon gwell.</p> <p><i>E.Jenkins confirmed the costs payable for the work proposed. The Council agreed that there is a need to invest in a better standard of website.</i></p>	<p>Clerc: i drefnu gyda E.Jenkins i adeiladu wefan newydd i'r Cyngor Cymuned.</p> <p><i>Clerk: to arrange with E.Jenkins for a new website for the Community Council to be built.</i></p>

#	Disgrifiad / Description	Diweddarriad / Update	Gweithred / Action
8	05 Apr 23 - Charles Green Rheoli ymylon ffyrdd / <i>Road verge management</i>	Dim cynnydd. <i>No progress.</i>	GE: i ofyn i Hannah Jones (Asiantaeth Cefnffyrdd) am yr hadau blodau gwylt. <i>GE: to request wildflower seeds from Hannah Jones (Trunk Road Agency).</i>
9	05 Apr 23 - Charles Green Awdit mewnol / <i>Internal audit</i>	Dwedodd y Clerc ei bod wedi derbyn y Ffurflen Flynyddol yn ôl wrth y cyfrifydd wedi'i llofnodi bod popeth yn ei le. Mae'r Clerc wedi gofyn am adroddiad byr wrth y cyfrifydd er mwyn crynhoi'r canfyddiadau, fel sy'n arferol.  <i>The Clerk has received the Annual Return from the accountant, signed to signify that all is in order. The Clerk has requested a short report from the accountant to summarise the findings, as is customary.</i>	Clerc: i gyflwyno'r Ffurflen Flynyddol i Archwilio Cymru ac i barhau i geisio cael adroddiad wrth y cyfrifydd.  <i>Clerk: to submit the Annual Return to Audit Wales and to continue to try to obtain a report from the accountant.</i>
10	17 Mar 23 - Gwyn W. Evans Cynllun grant cymunedol ceredigion / <i>Ceredigion community grant scheme</i>	Nid yw'r Clerk wedi cwblhau cais hyd yn hyn.  <i>Clerk has not completed an application yet.</i>	Clerc: i geisio cyflwyno cais ar gyfer ariannu'r meinciau newydd sydd angen (gweler eitem 5.03).  <i>Clerk: to try to submit application to fund the new benches required (see item 5.03).</i>
11	07 Jun 23 - Iestyn Tudur-Jones Cyflwr y cae chwarae / <i>Playing field condition</i>	Clerc heb cael cyfle i gysylltu gyda'r cwmni yswiriant i ofyn am atebolwydd yn ystod digwyddiadau sydd ddim yn rheolaidd a drefnwyd gan drydydd partïon.  <i>Clerk has not been able to contact the insurance company yet, to enquire about liability during non-regular events organised by third-parties.</i>	Clerc: i gysylltu gyda'r cwmni yswiriant.  <i>Clerk: to contact insurance company.</i>
12	07 Jun 23 - Charles Green Adroddiad Blynnyddol Cyngor Cymuned Llanrhystud / <i>Llanrhystud Community Council Annual Report</i>	Mae'r Cyngor yn cytuno gyda fformat yr Adroddiad Blynnyddol ar ôl i CG ei addasu, ond dwedwyd bod angen adnewyddu rhai o'r ddolenni ac hefyd addasu'r tabl presenoldeb ychydig.  <i>The Council agree to the format of the Annual Report after CG's revision, but said that some of the links need updating and the</i>	Clerc: i adolygu'r fersiwn diweddaraf a gwneud y newidiadau angenrheidiol.  <i>Clerc: to review the latest version of the Annual Report and make the necessary changes.</i>

#	Disgrifiad / Description	Diweddarriad / Update	Gweithred / Action
		<i>attendance table needs slight revision.</i>	
13	14 Jun 23 - Ceredigion.Gov.Uk Corff llywodraethol ysgol myfenydd / <i>Myfenydd school governing body</i>	Mae'r Clerc wedi rhoid gwybod i CSC am y newid. <i>The Clerk has informed CCC of the change.</i>	Dim gweithred pellach. <i>No further action.</i>
14	22 Jun 23 - Fergus Morris Goleuadau Nadolig Llanrhystud / <i>Llanrhystud Christmas Lighting</i>	Mae GE wedi rhannu'r gwybodaeth perthnasol. <i>GE has shared the relevant information.</i>	Dim gweithred pellach. <i>No further action.</i>
15	23 Jun 23 - Eifion Robinson Sedd cyngorydd gwag / <i>Vacant councillor seat</i>	Fe dderbyniwyd cais gan dau aelod o'r gymuned yn dangos diddordeb yn y sedd gwag – Mr H Hayfield a Mr D Morgan (llythyrau ar gael ar y wefan). Gweler eitem 11.05 am fanylion pellach. <i>Applications were received from two members of the community showing interest in the vacant seat – Mr H Hayfield and Mr D Morgan (letters available on the website). See item 11.05 for further details.</i>	Dim gweithred pellach. <i>No further action.</i>

## 6. Cynllunio / Planning

#	Disgrifiad / Description	Penderfyniad / Decision
1	03 Oct 23 – 'Miss Jon and Anna Ogilvy & Parry' A230669 - Rhydlas Uchaf, Llanrhystud <i>Proposed reinstatement of abandoned dwelling to include erection of porch extension.</i>	Adolygodd cynghorwyr y cais a chytuno'n unfrydol mai 'dim arsylwadau' oedd i'w cofnodi ar y porth cynllunio. Clerc: cofrestru'r wybodaeth berthnasol ar y porth cynllunio. <i>Councillors reviewed application and agreed unanimously that 'no observations' were to be recorded on the planning portal.</i> <i>Clerk: to register the relevant information on the planning portal.</i>

## 7. Gohebiaeth / Correspondence

#	Disgrifiad / Description	Penderfyniad / Decision
1	19 Sep 23 – Slow Ways <i>Councils – Connect your community to the Slow Ways national walking network.</i>	Nodwyd. Clerc i hysbysu ar y wefan. <i>Noted. Clerk to advertise on the website.</i>
2	25 Sep 23 – Ceredigion CLO Admin <i>ED3780 Llanrhystud SRIC Scheme – Feasibility Report</i>	Nodwyd. Dim gweithred pellach. <i>Noted. No further action.</i>

#	Disgrifiad / Description	Penderfyniad / Decision
3	28 Sep 23 – Mr. Morgan <i>Parking on grass verges in Llanrhystud</i>	Fe nodir mai cerbyd perchenog y tir sydd yng nganol y llun a rannwyd. Hefyd, does dim llinellau ar yr heol yn y fan yma i atal cerbydau parcio yna; felly, yn anffodus, ni all y Cyngor gwneud gweithred pellach. Clerc i ymateb i'r unigolyn. <i>It was noted that the vehicle in the middle of the picture shared, belongs to the owner of the land. Also, there aren't any lines on the road at this location to restrict parking; therefore, unfortunately, the Council can take no further action. Clerk to reply to the individual.</i>
4	28 Sep 23 – Ceredigion DF Technologies Praesept 2023-24 [sic] <i>Precept</i>	Nodwyd. Dim gweithred pellach. <i>Noted. No further action.</i>
5	04 Oct 23 - Ceredigion HPW Streetworks Cau Ffordd Dros Dro / <i>Temporary Road Closure</i> C1002, Llanrhystud / Blaenpennal, 17/11/2023 09:00-17:00	Nodwyd. Clerc i hysbysu ar y wefan. <i>Noted. Clerk to advertise on the website.</i>
6	05 Oct 23 - Zero Hour <i>Llanrhystud Community Council support for Climate and Ecology Bill</i>	Nodwyd. Dim gweithred pellach. <i>Noted. No further action.</i>
<b>Er gwybodaeth yn unig / For information only</b>		
7	25 Sep 23 – ULIC-OVW Dyddiadau Hyfforddiant Medi & Hydref / <i>September &amp; October Training Dates</i>	Nodwyd. Dim gweithred pellach. <i>Noted. No further action.</i>
8	28 Sep 23 – ULIC-OVW Ymgynhoriad Cyhoeddus - Welsh Air Ambulance - <i>Public Consultation</i>	Nodwyd. Dim gweithred pellach. <i>Noted. No further action.</i>
9	02 Oct 23 - Gwasanaethau Etholiadol Cyngor Sir Ceredigion / <i>Electoral Services Ceredigion County Council</i> Adolygiad o Ardaloedd, Mannau a Gorsafoedd Pleidleisio / <i>Review of Polling Districts, Places and Polling Stations</i>	Nodwyd. Dim gweithred pellach. <i>Noted. No further action.</i>
10	03 Oct 23 – Hywel Dda Engagement Comisiwn Bevan: digwyddiadau ymgysylltu / <i>Bevan Commission: engagement events</i>	Nodwyd. Dim gweithred pellach. <i>Noted. No further action.</i>
11	04 Oct 23 – ULIC-OVW <b>ONE VOICE WALES &amp; D-DAY 80 - 6TH JUNE 2024</b>	Nodwyd. Clerc i anfon ymlaen at Bwyllgor y Neuadd Goffa. Hefyd, Clerc i ofyn i Barchedig yr Eglwys os ydyw plethdorch y Cyngor yn dal i fod yn yr eglwys. Clerc i ail-godi'r mater yn ystod cyfarfod mis Mawrth. <i>Noted. Clerk to forward to Memorial Hall Committee. Also, Clerk to ask the Church Vicar whether the Council's wreath is still in the church.</i> <i>Clerk to raise the matter again in the March meeting.</i>

8. Apeliadau / *Appeals*

#	Disgrifiad / <i>Description</i>	Penderfyniad / <i>Decision</i>
1	06 Oct 23 - Wales Air Ambulance. Apêl Cyngor Cymuned 2023 / <i>Community Council Appeal 2023</i>	Gwneir penderfyniadau ar apeliadau yng nghyfarfod mis Mawrth. <i>Decisions on appeals are made in the March meeting.</i>

9. Cyfrifon / *Accounts*

I. Balansau banc 25.09.2023 / *Bank balances 25.09.2023:*

Cyf. Cyfredol / <i>Current Acc.</i>	40-08-09; 70649244	£ TBC
Cyf. Cynilo / <i>Savings Acc.</i>	40-08-09; 81355120	£ TBC
<b>Cyfanswm / Total</b>		<b>£ TBC</b>

**Gweithred: Clerc i anfon llythyr i'r banc i ofyn am newid y cyfeiriad ar gyfer anfon yr adroddiadau misol.**

**Action: Clerk to send a letter to the bank requesting the address, to which the monthly statements are sent, be changed.**

II. Taliadau i'w cymeradwyo/ *Payments to approve:*

1	Heledd Davies (Cyfeithydd (Medi) / <i>Translator (September)</i> )	£ 64.50
2	E Robinson (Cyflog Medi / <i>September Salary</i> )	£ 215.20

10. Materion a godwyd gan y gymuned / *Matters raised by the community.*

Dim mater wedi ei codi.

*No matters raised.*

11. Unrhyw fusnes arall (UFA) / *Any other business (AOB)*

#	Disgrifiad / <i>Description</i>	Penderfyniad / <i>Decision</i>
1	Mae'r Cyngor yn bryderus nad yw'n ymddangos bod unrhyw ddatblygiad o ran adeilad y Neuadd Goffa ac roedd yn meddwl tybed a oedd cyfleoedd i wneud ceisiadau am grantiau ar gyfer ariannu'r gwaith yn cael eu colli, gan ei bod yn ymddangos bod nifer o adeiladau eraill o'r fath yn y Sir wedi bod llwyddiannus iawn wrth wneud cais am arian grant i foderneiddio eu hadeiladau i ddarparu lleoliad gweithredol yn eu cymunedau. Mae'r Cyngor yn cydnabod y gwaith y mae'r pwylgor yn ei wneud i drefnu'r amrywiol ddigwyddiadau o fewn y pentref trwy gydol y flwyddyn ac yn meddwl tybed a oes angen unrhyw gymorth, e.e. i symud ymlaen â cheisiadau grant sy'n targedu datblygiad yr adeilad ei hun yn benodol. <i>The Council is concerned that there doesn't seem to be any development with regards to the Memorial Hall building and were wondering if opportunities to apply for funding for works are being missed, as it seems a number of other such buildings in the County have been very successful in applying for grant funding to modernise their buildings to provide a functional space within their</i>	Clerc i gysylltu gyda pwylgor y Neuadd Goffa i drefnu cwrdd gyda'r Cyngor er mwyn trafod beth all ei wneud. <i>Clerk to contact the Memorial Hall committee to arrange a meeting with the Council in order to discuss what can be done.</i>

#	Disgrifiad / Description	Penderfyniad / Decision
	<i>communities. The Council recognise the amount of work the committee put in to arranging the various events within the village throughout the year and wonder whether any help is required, e.g.to progress grant applications specifically targeting the development of the building itself.</i>	
2	CG: nid yw cofnodion cyfarfodydd y Cyngor yn cael eu hysbysu ar yr hysbysfwrdd nac yn Y Ddolen fel y nodir yng NGhyllun Cyhoeddu Rhyddid Gwybodaeth y Cyngor. <i>CG: the minutes of the Council meetings don't seem to be displayed on the village noticeboard or Y Ddolen as stated in the Council's Freedom of Information Policy document.</i>	Clerc i geisio paratoi crynodeb o'r cofnodion ar gyfer hysbysu ar yr hysbysfwrdd ac yn Y Ddolen. <i>Clerk to attempt to write summary of the minutes to be placed on the noticeboard and in Y Ddolen.</i>
3	CG: mae arwyddost o fewn y pentref a oedd arfer nodi cyfeiriad Aberystwyth a Llanbedr Pont Steffan; fodd bynnag, mae'r ysgrifennu wedi darfod ac yn awr dim ond pwyntio i'r cyfeiriad maen nhw'n neud, heb roi gwybodaeth. A fyddai'n well cael gwared ar yr hen arwyddost hwn? <i>CG: there is a signpost within the village that used to identify the direction of Aberystwyth and Lampeter; however, the writing has worn off and now only the directions are pointed out, without giving information. Would it be better to have this old signpost removed?</i>	GE: i gysylltu gyda'r Asiantaeth Cefnffyrrd i ofyn beth ddylai ei wneud. <i>GE: to contact the Trunk Road Agency to ask what should be done.</i>
4	CG: dylai'r Cyngor adolygu'r Toolkit gan ULIC er mwyn sicrhau bod pob dogfen sydd angen (polisiau ac adroddiadau) wedi eu cwblhau ac ar gael. <i>CG: the Council should be reviewing the OVW Toolkit to ensure all necessary documents (policies and report) are completed and available.</i>	Clerc: i adolygu beth yw sefyllfa'r Cyngor o ran awgrymiadau'r Toolkit. <i>Clerk: to review the Council's situation with regards to what is advised by the Toolkit.</i>
5	Cyfethol cynghorydd newydd i'r sedd gwag (fe adawodd y Cadeirydd yr ystafell yn ystod yr eitem yma gan ei fod yn perthyn i un o'r ymgeiswyr).  Fe gynhalwyd trafodaeth manwl o'r ceisiadau a dderbyniwyd ar gyfer y sedd gwag ac yn y pen draw cyflwynodd GD gynnig i gyfethol Mr. D Morgan i'r sedd wag. Eiliwyd y cynnig gan SR ac arweiniodd y bleidlais ddilysol at basio'r cynnig: 6 O blaid – 0 Yn erbyn.  Llongyfarchiadau i Mr D. Morgan.  <i>Co-option of a new councillor to the vacant seat (the Chairperson vacated the room during this item as he is related to one of the applicants).</i> <i>A detailed discussion was held of the applications received for the vacant seat and ultimately GD put forward a motion to co-opt Mr. D Morgan to the vacant seat. The motion was seconded by SR and the subsequent vote resulted in the motion being passed: 6 For – 0 Against.</i> <i>Congratulations to Mr D. Morgan.</i>	Clerc: i roi gwybod i'r ymgeiswyr o'r canlyniad ac hefyd i Gwasanaethau Etholiadau CSC. <i>Clerk: to notify the applicants of the result and to inform CCC Electoral Services of the appointment.</i>

Cyfarfod nesaf bydd 02 Tachwedd 2023 am 7.30 yh / *Next meeting will be held on 02 November 2023 at 7.30 pm*

Croesewir gohebiaeth yn y Gymraeg a'r Saesneg / *Correspondence welcomed in Welsh and English*

---

Llofnod y cadeirydd / *Chairpersons signature:* \_\_\_\_\_ Dyddiad / *Date:* \_\_\_\_\_